

I

(Atti adottati skont it-Trattati tal-KE/Euratom li l-pubblikazzjoni tagħhom hija obbligatorja)

REGOLAMENTI

REGOLAMENT (KE) Nru 1185/2009 TAL-PARLAMENT EWROPEW U TAL-KUNSILL

tal-25 ta' Novembru 2009

dwar l-istatistika li tikkonċerna l-pestiċidi

(Test b'rilevanza għaż-ŻEE)

IL-PARLAMENT EWROPEW U L-KUNSILL TAL-UNJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidraw it-Trattat li jstabbilixxi l-Komunità Ewropea, u b'mod partikolari l-Artikolu 285(1) tiegħu,

Wara li kkunsidraw il-proposta mill-Kummissjoni,

Wara li kkunsidraw l-opinjoni tal-Kumitat Ekonomiku u Soċjali Ewropew ⁽¹⁾,

Wara li kkonsultaw lill-Kumitat tar-Regġuni,

Waqf li jaġixxu skont il-proċedura stabbilita fl-Artikolu 251 tat-Trattat, fid-dawl tat-Test Kongunt approvat mill-Kumitat ta' Konċiljazzjoni fl-10 ta' Novembru 2009 ⁽²⁾,

Billi:

(1) Id-Deciżjoni Nru 1600/2002/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-22 ta' Lulju 2002 li tistabbilixxi s-Sitt Programm ta' Azzjoni Ambjentali tal-Komunità ⁽³⁾ għarfet li l-impatt tal-pestiċidi fuq is-saħħa tal-bniedem u fuq l-ambjent, b'mod partikolari l-pestiċidi li jintużaw fl-agrikoltura, għandu jitnaqqas iżjed. Din enfasizzat il-htieġa sabiex ikun hemm użu aktar sostenibbli tal-pestiċidi, waqt li sejhet għal tnaqqis ġenerali sinifikanti tar-riskji u għall-użu ta' pestiċidi li jkunu konsistenti mal-protezzjoni meħtieġa għall-prodotti tar-raba'.

⁽¹⁾ ĠU C 256, 27.10.2007, p. 86.

⁽²⁾ Opinjoni tal-Parlament Ewropew tat-12 ta' Marzu 2008 (ĠU C 66 E, 20.3.2009, p. 98) u Pożizzjoni Komuni tal-Kunsill tal-20 ta' Novembru 2008 (ĠU C 38 E, 17.2.2009, p. 1) u Pożizzjoni tal-Parlament Ewropew tal-24 ta' April 2009 (għada mhix ippublikata fil-Gurnal Uffiċjali). Deciżjoni tal-Kunsill tas-16 ta' Novembru 2009 u Riżoluzzjoni Leġiżlattiva tal-Parlament Ewropew tal-24 ta' Novembru 2009.

⁽³⁾ ĠU L 242, 10.9.2002, p. 1.

(2) Fil-Komunikazzjoni tagħha lill-Kunsill, lill-Parlament Ewropew u lill-Kumitat Ekonomiku u Soċjali Ewropew li ġgħib l-isem "Lejn Strategġija Tematika dwar l-Użu Sostenibbli tal-Pestiċidi", il-Kummissjoni għarfet il-htieġa għal statistika dettaljata, armonizzata u aġġornata dwar il-bejgħ u l-użu ta' pestiċidi fuq livell Komunitarju. Tali statistika hija meħtieġa sabiex jiġu vvalutati linji politiċi tal-Unjoni Ewropea dwar l-iżvilupp sostenibbli u sabiex jiġu kkalkulati l-indikaturi rilevanti dwar ir-riskji għas-saħħa u għall-ambjent li huma relatati mal-użu tal-pestiċidi.

(3) L-istatistika armonizzata u komparabbli tal-Komunità dwar il-bejgħ u l-użu tal-pestiċidi hija essenzjali għall-iżvilupp u għall-monitoraġġ tal-leġislazzjoni u tal-linji politiċi tal-Komunità fil-kuntest tal-Istrategġija Tematika dwar l-Użu Sostenibbli tal-Pestiċidi.

(4) Ladarba l-effetti tad-Direttiva 98/8/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-16 ta' Frar 1998 dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti bijoċidali ⁽⁴⁾ mhux se jsiru evidenti sakemm tkun għet iffinalizzata l-ewwel valutazzjoni dwar is-sustanzi attivi għall-użu fi prodotti bijoċidali, la l-Kummissjoni u lanqas hafna mill-Istati Membri m'għandhom bħalissal-għarfien u l-esperjenza biżżejjed sabiex jipproponu aktar miżuri dwar il-bioċidi. L-ambitu ta' dan ir-Regolament għandu għalhekk ikun limitat għall-pestiċidi li huma prodotti għall-protezzjoni tal-pjanti li huma koperti bir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-21 ta' Ottubru 2009 dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti għall-protezzjoni tal-pjanti ⁽⁵⁾, li fir-rigward tagħhom teżisti diġà esperjenza sostanzjali f'dak li għandu x'jaqsam mal-gbir tad-data.

⁽⁴⁾ ĠU L 123, 24.4.1998, p. 1.

⁽⁵⁾ ĠU L 309, 24.11.2009, p. 1.

- (5) Madankollu, huwa antiċipat li, b'kont mehud tar-riżultati tal-evalwazzjoni tad-Direttiva 98/8/KE u fuq il-bażi ta' evalwazzjoni dwar l-impatt, il-kamp ta' applikazzjoni ta' dan ir-Regolament se jkun estiż biex ikopri l-prodotti bijoċidali.
- (6) Għal hafna snin l-esperjenza tal-Kummissjoni fil-ġbir ta' data dwar il-bejgħ u l-użu ta' pesticidi uriet il-htieġa li jkun hemm metodoloġija armonizzata għall-ġbir ta' statistika fuq livell Komunitarju kemm mill-istadju ta' tqegħid fis-suq kif ukoll mill-utenti. Barra minn hekk, minhabba l-għan li jiġu kkalkulati indikaturi ta' riskju preċiżi skont l-għanijiet ta l-Istrateġija Tematika dwar l-Użu Sostenibbli tal-Pesticidi, l-istatistika jehtieġ li tkun dettaljata sal-livell tas-sustanzi attivi.
- (7) Fost l-għażliet differenti tal-ġbir ta' data li ġew evalwati fil-valutazzjoni tal-impatt tal-Istrateġija Tematika dwar l-Użu Sostenibbli tal-Pesticidi, il-ġbir mandatorju tad-data ġie rakkomandat bhala l-aħjar għażla għaliex dan ikun jippermetti, malajr u bl-inqas spiża possibbli, l-iżvilupp ta data preċiża u affidabbli dwar it-tqegħid fis-suq u l-użu ta' pesticidi malajr u bi prezz effiċjenti.
- (8) Ir-Regolament (KE) Nru 223/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-11 ta' Marzu 2009 dwar l-Istatistika Ewropea ⁽¹⁾ jikkostitwixxi r-referenza qafas għad-dispożizzjonijiet ta' dan ir-Regolament, filwaqt li jirrikjedu, b'mod partikolari, konformità mal-istandards ta' indipendenza professjonali, imparzjalità, oġġettività, affidabbiltà, effikaċja b'kont mehud tal-prezz u kunfidenzjalità statistika.
- (9) It-trasmissjoni ta' data suġġetta għall-kunfidenzjalità dwar l-istatistika hija rregolata mir-regoli stipulati fir-Regolament (KE) Nru 223/2009. Il-miżuri mehuda skont dawk ir-Regolamenti jiżguraw il-protezzjoni fizika u loġika tad-data kunfidenzjali u jiżgura li l-ebda żvelar illegali jew użu mhux għal skop statistiku ma jsir meta tiġi pproċessata u mxerrda l-istatistika Komunitarja.
- (10) Il-pubblikazzjoni u t-tixrid tad-data li tingħabar skont dan ir-Regolament huwa regolat mir-regoli stipulati fir-Regolament (KE) Nru 223/2009. Il-miżuri, mehuda skont ir-Regolament (KE) Nru 223/2009, jiżguraw il-protezzjoni fizika u loġika tad-data kunfidenzjali u jiżguraw li ma jsir ebda żvelar illegali jew użu mhux għal skop statistiku meta tiġi pproċessata u mxerrda l-istatistika Komunitarja.
- (11) Id-data dwar it-tqegħid fis-suq u l-użu ta' pesticidi li għandha tiġi pprezentata skont id-Direttiva 2009/128/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-21 ta' Ottubru 2009 li tistabilixxi qafas għal azzjoni tal-Komunità sabiex jinkiseb użu sostenibbli tal-pesticidi ⁽²⁾ u r-Regolament (KE) Nru 1107/2009 għandhom jiġu evalwati skont id-dispożizzjonijiet rilevanti ta' dik id-Direttiva u ta' dak ir-Regolament.
- (12) Dan ir-Regolament għandu japplika mingħajr preġudizzju għad-Direttiva 2003/4/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-28 ta' Jannar 2003 dwar l-aċċess pubbliku għat-tagħrif ambjentali ⁽³⁾ għar-Regolament (KE) Nru 1367/2006 dwar l-applikazzjoni għall-istituzzjonijiet u l-korpi tal-Komunità tad-dispożizzjonijiet tal-Konvenzjoni ta' Aarhus dwar l-Aċċess għall-Infommazzjoni, il-Parteċipazzjoni tal-Pubbliku fit-Tehid ta' Deciżjonijiet u l-Aċċess għall-Ġustizzja fi Kwistjonijiet Ambjentali ⁽⁴⁾.
- (13) Sabiex jiġu żgurati riżultati komparabbli, statistika dwar il-pesticidi għandha tiġi ġġenerata skont tqasim speċifikat, forma xierqa u f'perijodu fiss ta' żmien mit-tmiem tas-sena ta' referenza, kif definit fl-Annessi għal dan ir-Regolament.
- (14) Il-miżuri mehtieġa għall-implimentazzjoni ta' dan ir-Regolament għandhom jiġu adottati skont id-Deciżjoni tal-Kunsill 1999/468/KE tat-28 ta' Ġunju 1999 li jstabbilixxu l-proċeduri għall-eżerċizzju ta' setgħat implimentattivi kkonferiti fuq il-Kummissjoni ⁽⁵⁾.
- (15) B'mod partikolari, il-Kummissjoni għandha tingħata s-setgħa biex tiddefinixxi ż-żona ttrattata u tadatta l-Anness III. Peress li dawn il-miżuri huma ta' kamp ta' applikazzjoni ġenerali u huma mfassla biex jemendaw elementi mhux essenzjali ta' dan ir-Regolament, inter alia jissupplimentawh b'elementi godda mhux essenzjali, huma għandhom jiġu adottati skont il-proċedura regolatorja bi skrutinju prevista fl-Artikolu 5a tad-Deciżjoni 1999/468/KE.
- (16) Ladarba l-għan ta' dan ir-Regolament, notevolment l-istabbiliment ta' qafas komuni għall-produzzjoni sistematika ta' statistika Komunitarja dwar it-tqegħid fis-suq u l-użu ta' pesticidi, ma jistax jinkiseb suffiċjentement mill-Istati Membri u jista' għalhekk jinkiseb aħjar fil-livell Komunitarju, il-Komunità tista' tadotta miżuri, skont il-prinċipju ta' sussidjarjetà kif stabbilit fl-Artikolu 5 tat-Trattat. Konformement mal-prinċipju ta' proporzjonalità, kif stabbilit f'dak l-Artikolu, dan ir-Regolament ma jmurx lil hinn minn dak li huwa mehtieġ sabiex jinkiseb dak l-għan.
- (17) Il-Kumitat għall-Programmi Statistiċi stabbilit bid-Deciżjoni tal-Kunsill 89/382/KEE, Euratom ⁽⁶⁾, ġie kkonsultat,

⁽¹⁾ ĠU L 87, 31.3.2009, p. 164.

⁽²⁾ ĠU L 309, 24.11.2009, p. 71.

⁽³⁾ ĠU L 41, 14.2.2003, p. 26.

⁽⁴⁾ ĠU L 264, 25.9.2006, p. 13.

⁽⁵⁾ ĠU L 184, 17.7.1999, p. 23.

⁽⁶⁾ ĠU L 181, 28.6.1989, p. 47.

ADOTTAW DAN IR-REGOLAMENT:

Artikolu 1

Suġġett, kamp ta' applikazzjoni u ghanijiet

1. Dan ir-Regolament jistabbilixxi qafas komuni għall-produzzjoni sistematika ta' statistika tal-Komunità dwar it-tqeghid fis-suq ta' dawk il-pestiċidi li huma prodotti għall-protezzjoni tal-pjanti, kif definit fil-punt (i) ta' punt (a) tal-Artikolu 2.
2. L-istatistika għandha tapplika għal:
 - l-ammonti annwali ta' pestiċidi li jitqiegħdu fis-suq skont l-Anness I;
 - l-ammonti annwali ta' pestiċidi użati skont l-Anness II.
3. L-istatistika għandha, b'mod partikolari, flimkien ma' data rilevanti ohra sservi l-finijiet tal-Artikoli 4 u 15 tad-Direttiva 2009/128/KE.

Artikolu 2

Definizzjonijiet

Għall-ghanijiet ta' dan ir-Regolament, id-definizzjonijiet li ġejjin għandhom japplikaw:

- (a) "pestiċidi" tfisser:
 - (i) prodott għall-protezzjoni tal-pjanti kif definit fl-Artikolu 2(1) tar-Regolament (KE) Nru 1107/2009;
 - (ii) prodott bijoċidali kif definit fl-Artikolu 2(1) tad-Direttiva 98/8/KE.
- (b) "sustanzi" tfisser sustanzi kif definit fil-punt (2) tal-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 1107/2009, inkluż sustanzi attivi, aġenti protettivi u sinerġisti;
- (c) "sustanzi attivi" tfisser sustanzi attivi kif hemm referenza għalihom fl-Artikolu 2(2) tar-Regolament (KE) Nru 1107/2009;
- (d) "aġenti protettivi" tfisser aġenti protettivi kif hemm referenza għalihom fl-Artikolu 2(3a) tar-Regolament (KE) Nru 1107/2009;
- (e) "sinerġisti" tfisser sinerġisti kif hemm referenza għalihom fl-Artikolu 2(3b) tar-Regolament (KE) Nru 1107/2009;
- (f) "tqeghid fis-suq" tfisser tqeghid fis-suq kif definit fil-punt 9 tal-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 1107/2009;
- (g) "detentur ta' awtorizzazzjoni" tfisser detentur ta' awtorizzazzjoni kif definit fil-punt 24 tal-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 1107/2009;

- (h) "użu agrikolu" tfisser kwalunkwe tip ta' applikazzjoni ta' prodott għall-protezzjoni tal-pjanti assoċjat direttament jew indirettament mal-produzzjoni ta' prodotti tal-pjanti fil-kuntest tal-attività ekonomika ta' impriża agrikola;
- (i) "utent professjonali" tfisser utent professjonali kif definit fil-punt 1 tal-Artikolu 3 tad-Direttiva 2009/128/KE;
- (j) "impriża agrikola" tfisser impriża agrikola kif definita fir-Regolament (KE) Nru 1166/2008 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tad-19 ta' Novembru 2008 dwar sħarriġ ta' strutturi ta' impriži agrikoli u l-istħarriġ dwar il-metodi ta' produzzjoni agrikola ⁽¹⁾.

Artikolu 3

Ġbir, trasmissjoni u pproċessar tad-data

1. L-Istati Membri għandhom jiġbru d-data meħtieġa għall-ispeċifikazzjoni tal-karatteristiċi elenkati fl-Anness I fuq bażi annwali u għall-ispeċifikazzjoni tal-karatteristiċi elenkati fl-Anness II f'perjodi ta' hames snin permezz ta':

- l-istħarriġ,
- informazzjoni dwar it-tqeghid fis-suq u l-użu ta' pestiċidi b'kont meħud, b'mod partikolari, tal-obbligi taht l-Artikolu 67 tar-Regolament (KE) Nru 1107/2009,
- is-sorsi amministrattivi, jew
- kombinazzjoni ta' dawn il-meżzi, inkluż proċeduri ta' stima statistika abbażi ta' deċizzjonijiet jew mudelli esperti.

2. L-Istati Membri għandhom jittrasmettu lill-Kummissjoni (Eurostat) ir-riżultati tal-istatistika, inkluż id-data kunfidenzjali, skont l-iskedi u fil-limiti ta' żmien speċifikati fl-Annessi I u II. Id-data għandha tiġi pprezentata skont il-klassifikazzjoni mogħtija fl-Anness III.

3. L-Istati Membri għandhom jittrasmettu d-data f'verżjoni elettronika, skont il-format tekniku xieraq li jrid jiġi adottat mill-Kummissjoni (Eurostat) skont il-proċedura msemmija fl-Artikolu 6(2).

4. Għal raġunijiet ta' kunfidenzjalità, il-Kummissjoni (Eurostat) għandha tiġbor id-data qabel il-pubblikazzjoni skont il-klassijiet kimiċi jew kategoriji ta' prodotti indikati fl-Anness III, b'kont debitu meħud tal-protezzjoni ta' data kunfidenzjali fil-livell tal-Istat Membru individwali. Id-data kunfidenzjali għandha tintuża mill-awtoritajiet nazzjonali u mill-Kummissjoni (Eurostat) esklusivament għal finijiet ta' statistika, konformement mal-Artikolu 20 tar-Regolament (KE) Nru 223/2009.

⁽¹⁾ ĠU L 321, 1.12.2008, p. 14.

*Artikolu 4***Valutazzjoni tal-kwalità**

1. Għall-finijiet ta' dan ir-Regolament, għandhom japplikaw il-kriterji tal-kwalità kif inhu stipulat fl-Artikolu 12(1) tar-Regolament (KE) Nru 223/2009.
2. L-Istati Membri għandhom jipprovdu lill-Kummissjoni (Eurostat) rapporti dwar il-kwalità tad-data trasmessa fl-Annessi I u II. Il-Kummissjoni (Eurostat) għandha tivvaluta l-kwalità tad-data trasmessa.

*Artikolu 5***Miżuri implimentattivi**

1. Il-format tekniku xieraq għat-trasmissjoni ta' data għandu jiġi adottat skont il-proċedura regolatorja msemmija fl-Artikolu 6(2).

Jekk ikun meħtieġ il-Kummissjoni tista' timmodifika r-rekwiżiti relatati mal-ghoti ta' rapporti ta' kwalità deskritti fit-Taqsima 6 tal-Annessi I u II. Dawk il-miżuri, imfassla biex jemendaw l-elementi mhux essenzjali ta' dan ir-Regolament billi jissupplimentawhom, għandhom jiġu adottati skont il-proċedura regolatorja bi skrutinju msemmija fl-Artikolu 6(3).

2. Il-Kummissjoni għandha tadotta d-definizzjoni ta' "żona trattata" kif imsemmija fit-Taqsima 2 tal-Anness II. Din il-miżura, imfassla biex temenda l-elementi mhux essenzjali ta' dan ir-Regolament billi tissupplimentah, għandha tiġi adottata skont il-proċedura regolatorja bi skrutinju msemmija fl-Artikolu 6(3).

3. Il-Kummissjoni għandha tadotta l-lista ta' sustanzi li għandhom jiġu koperti u l-klassifikazzjoni tagħhom f'kategoriji ta' prodotti u klassijiet kimiċi kif stipulat fl-Anness III fuq bażi regolari u mill-inqas kull hames snin. Dawk il-miżuri, imfassla sabiex jemendaw l-elementi mhux essenzjali ta' dan ir-Regolament, għandhom jiġu adottati skont il-proċedura regolatorja bi skrutinju msemmija fl-Artikolu 6(3).

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u jkun direttament applikabbli fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Strasburg, 25 ta' Novembru 2009.

Għall-Parlament Ewropew
Il-President
J. BUZEK

*Artikolu 6***Proċedura ta' kumitat**

1. Il-Kummissjoni għandha tkun assistita mill-Kumitat tas-Sistema Ewropea tal-Istatistika stabbilit mill-Artikolu 7 tar-Regolament (KE) Nru 223/2009.

2. Fejn issir referenza għal dan il-paragrafu, għandhom japplikaw l-Artikoli 5 u 7 tad-Deċizzjoni 1999/468/KE, b'kont mehud tad-dispożizzjonijiet ta l-Artikolu 8 tagħha.

Il-perijodu stabbilit fl-Artikolu 5(6) tad-Deċizzjoni 1999/468/KE għandu jkun ta' tliet xhur.

3. Fejn issir referenza għal dan il-paragrafu, għandhom japplikaw l-Artikolu 5a (1) sa (4) u l-Artikolu 7 tad-Deċizzjoni 1999/468/KE, b'kont mehud tad-dispożizzjonijiet tal-Artikolu 8 tagħha.

*Artikolu 7***Rapport**

Il-Kummissjoni għandha tippreżenta rapport dwar l-implimentazzjoni tar-Regolament lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill kull hames snin. Dan ir-rapport għandu jivvaluta b'mod partikolari l-kwalità tad-data trasmessa, kif imsemmi fl-Artikolu 4, il-metodi tal-ġbir tad-data, il-piż fuq in-negozji, l-impriżi agrikoli u l-amministrazzjonijiet nazżjonali u l-utilità ta' din l-istatistika fil-kuntest tal-Istrateġija Tematika dwar l-Użu Sostenibbli tal-Pesticidi, b'mod partikolari fir-rigward tal-ghanijiet stabbiliti fl-Artikolu 1. Huwa għandu jinkludi, jekk ikun xieraq, proposti mfassla biex tkompli titjeb il-kwalità tad-data kif ukoll il-metodi tal-ġbir tad-data biex b'hekk jittejbu l-kopertura u l-komparabbiltà tad-data, u jitnaqqas il-piż fuq in-negozji, l-impriżi agrikoli u l-amministrazzjonijiet nazżjonali.

L-ewwel rapport għandu jiġi sottomess sal-31 ta' Diċembru 2016.

*Artikolu 8***Dhul fis-seħh**

Dan ir-Regolament għandu jidhol fis-seħh fl-għoxrin jum wara dak tal-pubblikazzjoni tiegħu fil-*Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Għall-Kunsill
Il-President
Å. TORSTENSSON

ANNEX I

STATISTIKA DWAR IT-TQEGĦID FIS-SUQ TA' PESTIĊIDI

Taqsim 1*Kopertura*

L-istatistika għandha tkopri sustanzi elenkati fl-Anness III li huma nkluzi fil-pestiċidi fis-suq ta' kull Stat Membru. Għandha tinghata attenzjoni speċjali sabiex jiġi evitat l-għadd doppju f'każ li l-prodott jiġi rikondizzjonat jew f'każ li jkun hemm trasferiment tal-awtorizzazzjoni bejn id-detenturi ta' awtorizzazzjoni.

Taqsim 2*Varjabbli*

Għandha tiġi kkompilata l-kwantità ta' kull sustanza elenkata fl-Anness III li hija inkluzi fil-pestiċidi mqiegħda fis-suq f'kull Stat Membru.

Taqsim 3*Miżuri ta' rappurtar*

Id-data għandha tiġi espressa f'kilogrammi ta' sustanzi.

Taqsim 4*Perijodu ta' referenza*

Il-perijodu ta' referenza għandu jkun ta' sena kalendarja.

Taqsim 5*L-ewwel perijodu ta' referenza, il-perjodiċità u t-trasmissjoni tar-riżultati*

1. L-ewwel perijodu ta' referenza huwa t-tieni sena kalendarja wara 30 ta' Diċembru 2009.
2. Wara l-ewwel perijodu ta' referenza l-Istati Membri għandhom ifornu d-data għal kull sena kalendarja. Dawn għandhom jipubblikaw dik id-data, b'mod partikolari fuq l-Internet konformement mar-rekwiżiti dwar il-protezzjoni tal-kunfidenzjalità statistika kif stipulati fir-Regolament (KE) Nru 223/2009, bil-għan li li l-pubbliku jinżamm informat.
3. Id-data għandha tiġi trasmessa lill-Kummissjoni (Eurostat) fi żmien 12-il xahar mit-tmiem tas-sena ta' referenza.

Taqsim 6*Rapport dwar il-kwalità*

L-Istati Membri għandhom ifornu lill-Kummissjoni (Eurostat) b'rapport dwar il-kwalità, imsemmi fl-Artikolu 4, li jindika:

- il-metodoloġija użata għall-għbir tad-data;
- l-aspetti rilevanti tal-kwalità skont il-metodoloġija użata għall-għbir tad-data;
- deskrizzjoni tal-istimi, tal-aggregazzjonijiet u tal-metodi ta' esklużjoni li jiġu użati.

Dan ir-rapport għandu jintbagħat lill-Kummissjoni (Eurostat) fi żmien 15-il xahar mit-tmiem tas-sena ta' referenza.

ANNEX II

STATISTIKA DWAR L-UŻU AGRIKOLU TA' PESTIĊIDI

Taqsim 1*Kopertura*

1. L-istatistika għandha tkopri sustanzi elenkati fl-Anness III li huma inklużi "pestiċidi fuq kull prodott tar-raba" magħżul f'kull Stat Membru.
2. Kull Stat Membru għandu jstabbilixxi l-għażla ta' wċuħ tar-raba' li jridu jiġu koperti matul il-perijodu ta' hames snin definit fit-Taqsima 5. L-għażla għandha tiffassal biex tkun rappreżentattiva tal-uċuħ tar-raba' kkoltivati fl-Istat Membru u tas-sustanzi użati.

L-għażla tal-prodotti tar-raba' għandha tiegħu kont tal-izjed prodotti tar-raba' rilevanti għall-pjani nazzjonali ta' azzjoni kif imsemmi fl-Artikolu 4 tad-Direttiva 2009/128/KE.

Taqsim 2*Varjabbli*

Għal kull prodott tar-raba' magħżul, għandhom jiġu kkompilati l-varjabbli li ġejjin:

- (a) il-kwantità ta' kull sustanza elenkata fl-Anness III li hija inkluża fil-pestiċidi użati fuq dan il-prodott tar-raba', u
- (b) iż-żona ttrattata b'kull sustanza.

Taqsim 3*Miżuri ta' rappurtar*

1. Il-kwantitatijiet ta' sustanzi użati għandhom jiġu espressi f'kilogrammi.
2. Żoni ttrattati għandhom jiġu espressi f'ettari.

Taqsim 4*Perijodu ta' referenza*

1. Il-perijodu ta' referenza għandu, fil-prinċipju, ikun perijodu ta' massimu ta' 12-il xahar li jkopri it-ttrattamenti ta' protezzjoni tal-pjanti assoċjati direttament jew indirettament mal-wiċċ tar-raba'.
2. Il-perijodu ta' referenza għandu jkun irrappurtat bhala s-sena li fiha jkun beda l-hsad.

Taqsim 5*L-ewwel perijodu ta' referenza, il-perjodicità u t-trasmissjoni tar-riżultati*

1. Għal kull perijodu ta' hames snin, l-Istati Membri għandhom jikkompilaw statistika dwar l-użu tal-pestiċidi għal kull prodott tar-raba' li jiġi magħżul f'perijodu ta' referenza, kif definit fit-Taqsima 4.
2. L-Istati Membri jstgħu jagħzlu l-perijodu ta' referenza fi kwalunkwe żmien tal-perijodu ta' hames snin. L-għażla għal kull prodott tar-raba' li jiġi magħżul tista' ssir b'mod indipendenti.
3. L-ewwel perijodu ta' hames snin għandu jibda fl-ewwel sena kalendarja wara 30 ta' Diċembru 2009.
4. L-Istati Membri għandhom ifornu d-data għal kull perijodu ta' hames snin.

5. Id-data għandha tiġi trasmessa lill-Kummissjoni (Eurostat) fi żmien 12-il xahar mit-tmien ta' kull perijodu ta' hames snin u għandha tiġi ppubblikata, b'mod partikolari fl-Internet konformement mar-rekwiżiti dwar il-protezzjoni tal-kunfidenzjalità statistika kif stipulati fir-Regolament (KE) Nru 223/2009, bil-għan li l-pubbliku jinżamm informat.

Taqsim 6

Rapport dwar il-kwalità

Meta jitrasmettu r-riżultati tagħhom, l-Istati Membri għandhom ifornu lill-Kummissjoni (Eurostat) b'rapport dwar il-kwalità, imsemmi fl-Artikolu 4, li jindika:

- it-tfassil tal-metodoloġija tat-tehid ta' kampjuni;
- il-metodoloġija użata għall-ġbir tad-data;
- stima dwar l-importanza relattiva tal-hxejjex koperti fir-rigward tal-ammont ġenerali ta' pesticidi li jiġu użati;
- l-aspetti rilevanti tal-kwalità skont il-metodoloġija użata għall-ġbir tad-data;
- paragun bejn id-data dwar il-pesticidi li jiġu użati matul il-perijodu ta' hames snin u l-pesticidi li jitpoġġew fis-suq matul il-hames snin korrispondenti;
- sommarju deskrittiv tal-użi kummerċjali mhux agrikoli tal-pesticidi miksub fil-qafas tal-istudju pilota li għandu jitwet-taq mill-Kummissjoni (Eurostat).

ANNEX III

KLASSIFIKAZZJONI ARMONIZZATA TA' SUSTANZI

GRUPPI MAĠĠURI	Kodiċi	Klassi Kimika	ismijiet komuni tas-sustanzi	CAS RN (1)	CIPAC (2)
Kategoriji ta' prodotti			Nomenklatura Komuni		
Funguċidi u Batteriċidi	F0				
Funguċidi inorganici	F1				
	F1.1	KOMPOSTI TAR-RAM	KOMPOSTI TAR-RAM KOLLHA		44
	F1.1		TAHLITA BORDEAUX	8011-63-0	44
	F1.1		IDROSSIDU TAR-RAM	20427-59-2	44
	F1.1		OSSIKLORIDU TAR-RAM	1332-40-7	44
	F1.1		SULFAT TAR-RAM TRIBAŽIKU	1333-22-8	44
	F1.1		OSSIDU TAR-RAM (I)	1319-39-1	44
	F1.1		MELH IEHOR TAR-RAM		44
	F1.2	KUBRIT INORGANIKU	KUBRIT	7704-34-9	18
	F1.3	FUNGUĊIDI INORGANIĊI OHRA	FUNGUĊIDI INORGANIĊI OHRA		
Funguċidi bbażati fuq il-karbamati u fuq id-ditjokarbamati	F2				
	F2.1	FUNGUĊIDI TAL-KARBANILAT	DITOFENKARB	87130-20-9	513
	F2.2	FUNGUĊIDI TAL-KARBAMAT	BENTAVALIKARB	413615-35-7	744
	F2.2		IPROVALIKARB	140923-17-7	620
	F2.2		PROPAMOKARB	24579-73-5	399
	F2.3	FUNGUĊIDI TAD- DITJOKARBAMAT	MANKOŽEB	8018-01-7	34
	F2.3		MANEB	12427-38-2	61
	F2.3		METIRAM	9006-42-2	478
	F2.3		PROPINEB	12071-83-9	177
	F2.3		TIRAM	137-26-8	24
	F2.3		ŽŽIRAM	137-30-4	31
Funguċidi bbażati fuq il-benzimidażoli	F3				
	F3.1	FUNGUĊIDI TAL-BENŽIMIDAŽOLI	KARBENDAŽIMU	10605-21-7	263
	F3.1		FUBERIDAŽOLU	3878-19-1	525
	F3.1		TIJABENDAŽOLU	148-79-8	323
	F3.1		TIJOFANAT-METIL	23564-05-8	262

GRUPPI MAĠĠURI	Kodiċi	Klassi Kimika	ismijiet komuni tas-sustanzi	CAS RN (1)	CIPAC (2)
Kategoriji ta' prodotti			Nomenklatura Komuni		
Funguċidi bbażati fuq l-imidażoli u fuq it-trijażoli	F4				
	F4.1	FUNGUĊIDI TAL-KONAŻOL	BITERTANOLU	55179-31-2	386
	F4.1		BROMUKONAŻOLU	116255-48-2	680
	F4.1		ĊIROKONAŻOLU	94361-06-5	600
	F4.1		DIFENOKONAŻOLU	119446-68-3	687
	F4.1		DINIKONAŻOLU	83657-24-3	690
	F4.1		EPOSSIKONAŻOLU	106325-08-0	609
	F4.1		ETRIDAŻOLU	2593-15-9	518
	F4.1		FENBUKONAŻOLU	114369-43-6	694
	F4.1		FLUKINKONAŻOLU	136426-54-5	474
	F4.1		FLUSILAŻOLU	85509-19-9	435
	F4.1		FLUTRAFOLU	76674-21-0	436
	F4.1		HESSAKONAŻOLU	79983-71-4	465
	F4.1		IMAŻALIL (ENILKONAŻOLU)	58594-72-2	335
	F4.1		METKONAZOLU	125116-23-6	706
	F4.1		MIKLOBUTANILU	88671-89-0	442
	F4.1		PENKONAŻOLU	66246-88-6	446
	F4.1		PROPIKONAŻOLU	60207-90-1	408
	F4.1		PROTIKONAŻOLU	178928-70-6	745
	F4.1		TEBUKONAŻOLU	107534-96-3	494
	F4.1		TETRAKONAŻOLU	112281-77-3	726
	F4.1		TRIDIMENOLU	55219-65-3	398
	F4.1		TRIKĊILAŻOLU	41814-78-2	547
	F4.1		TRIFLUMIŻOLU	99387-89-0	730
	F4.1		TRITIKONAŻOLU	131983-72-7	652
	F4.2	FUNGUĊIDI tal-IMIDAŻOL	ĊIŻOFAMIDU	120116-88-3	653
	F4.2		FENAMIDONU	161326-34-7	650
	F4.2		TRAŻOSSIDU	72459-58-6	729

GRUPPI MAĠĠURI	Kodiċi	Klassi Kimika	ismijiet komuni tas-sustanzi	CAS RN (1)	CIPAC (2)
Kategoriji ta' prodotti			Nomenklatura Komuni		
Funguċidi bbażati fuq il-morfolini	F5				
	F5.1	FUNGUĊIDI TAL-MORFOLIN	DIMETOMORFU	110488-70-5	483
	F5.1		DODEMORFRU	1593-77-7	300
	F5.1		FENPROPIMORFRU	67564-91-4	427
Funguċidi ohra	F6				
	F6.1	FUNGUĊIDI TAN-NITROĠENU ALIFATIKU	ĊIMOSSANILU	57966-95-7	419
	F6.1		DODINU	2439-10-3	101
	F6.1		GWAŻATONU	108173-90-6	361
	F6.2	FUNGUĊIDI tal-AMIDE	BENALASSILU	71626-11-4	416
	F6.2		BOSKALIDU	188425-85-6	673
	F6.2		FLUTOLANILU	66332-96-5	524
	F6.2		MEPRONILU	55814-41-0	533
	F6.2		METALASSILU	57837-19-1	365
	F6.2		METALASSILU-M	70630-17-0	580
	F6.2		PROKLORAŽU	67747-09-5	407
	F6.2		SILTOFAMU	175217-20-6	635
	F6.2		TOLIFLUANIDU	731-27-1	275
	F6.2		ŽOSSAMIDU	156052-68-5	640
	F6.3	FUNGUĊIDI tal-ANILIDE	KKRBOSSINU	5234-68-4	273
	F6.3		FENESSAMIDU	126833-17-8	603
	F6.4	FUNGUĊIDI-BATTERIĊIDI ANTIBIJOTIĊI	KASUGAMISSINU	6980-18-3	703
	F6.4		POLIJOSSINI	11113-80-7	710
	F6.4		STREPTOMIĊIN	57-92-1	312
	F6.5	FUNGUĊIDI AROMATIĊI	KLOROTALONIL	1897-45-6	288
	F6.5		DIKLORAN	99-30-9	150
	F6.6	FUNGUĊIDI TAD-DIKARBOSSIDU	IPRODJONU	36734-19-7	278
	F6.6		PROSSIMIDONU	32809-16-8	383
	F6.7	FUNGUĊIDI TAD-DINITRONILIN	FLUAŽINAM	79622-59-6	521
	F6.8	FUNGUĊIDI TAD- DINITROFENOL	DINOKAP	39300-45-3	98
	F6.9	FUNGUĊIDI tal-ORGANOFOSFRU	FOSETIL	15845-66-6	384

GRUPPI MAĠĠGURI	Kodiċi	Klassi Kimika	ismijiet komuni tas-sustanzi	CAS RN (1)	CIPAC (2)
Kategoriji ta' prodotti			Nomenklatura Komuni		
	F6.9		TOLKLOFOS-METIL	57018-04-9	479
	F6.10	FUNGUĊIDI tal-OSSAŻOL	IMESSAŻOL	10004-44-1	528
	F6.10		FAMOSSADONU	131807-57-3	594
	F6.10		VINKLOŻOLINU	50471-44-8	280
	F6.11	FUNGUĊIDI TAL-FENILPIROLU	FLUDIOSSONILU	131341-86-1	522
	F6.12	FUNGUĊIDI TAL-FITALIMIDE	KAPTAN	133-06-2	40
	F6.12		FOLPET	133-07-3	75
	F6.13	FUNGUĊIDI TAL-PIRIMIDIN	BUPIRMAT	41483-43-6	261
	F6.13		ĊIPRODINIL	121552-61-2	511
	F6.13		FENARIMOL	60168-88-9	380
	F6.13		MEPANIFIRIM	110235-47-7	611
	F6.13		FIRIMETANIL	53112-28-0	714
	F6.14	FUNGUĊIDI TAL-KINOLINA	KINOSSIFEN	124495-18-7	566
	F6.14		8-SULFAT IDROSSKINOLONU	134-31-6	677
	F6.15	FUNGUĊIDI TAL-KINON	DITJANON	3347-22-6	153
	F6.16	FUNGUĊIDI tal-ISTROBILURIN	AŻOSSITROBIN	131860-33-8	571
	F6.16		DIMOSSITROBIN	149961-52-4	739
	F6.16		FLUSASTROBIN	361377-29-9	746
	F6.16		KRESSOSSIM-METIL	143390-89-0	568
	F6.16		PIKOSSITROBIN	117428-22-5	628
	F6.16		PIRAKLOSTROBIN	175013-18-0	657
	F6.16		TRIFLOSSITROBIN	141517-21-7	617
	F6.17	FUNGUĊIDI tal-UREA	PENĊIKORON	66063-05-6	402
	F6.18	FUNGUĊIDI MHUX KLASSIFIKATI	AĊIBENŻOLAR	126448-41-7	597
	F6.18		AĊIDU BENŻOJKU	65-85-0	622
	F6.18		DIKLOROFEN	97-23-4	325
	F6.18		FENPROPIDIN	67306-00-7	520
	F6.18		METRAFENONU	220899-03-6	752
	F6.18		2-FENIFENOL	90-43-7	246
	F6.18		SPIROSSAMIN	118134-30-8	572
	F6.19	FUNGUĊIDI OHRA	FUNGUĊIDI OHRA		

GRUPPI MAĠĠURI	Kodiċi	Klassi Kimika	ismijiet komuni tas-sustanzi	CAS RN (1)	CIPAC (2)
Kategoriji ta' prodotti			Nomenklatura Komuni		
Erbicidi, il-Prodotti li Jeqirdu z-Zkuk u l-Prodotti li Joqtlu l-Hażiż	H0				
Erbicidi bbażati fuq il-fenossidu-fitormoniku	H1				
	H1.1	ERBIĊIDI TAL-FENOSSIDU	2,4-D	94-75-7	1
	H1.1		2,4-DB	94-82-6	83
	H1.1		DIKLORPROP-P	15165-67-0	476
	H1.1		MCPA	94-74-6	2
	H1.1		MCPB	94-81-5	50
	H1.1		MEKOPROP	7085-19-0	51
	H1.1		MEKOPROP-P	16484-77-8	475
Erbicidi bbażati fuq it-trijażini u fuq it-trijażinoni	H2				
	H2.1	ERBIĊIDI TAL-METILTOTRAŽINU	METOPROTRINU	841-06-5	94
	H2.2	ERBIĊIDI TAT-TRAŽIN	SIMETRIN	1014-70-6	179
	H2.2		TERBUTALAŽINU	5915-41-3	234
	H2.3	ERBIĊIDI TAT-TRIŽINONU	METAMITRON	41394-05-2	381
	H2.3		METRIBUŽIN	21087-64-9	283
Erbicidi bbażati fuq l-amidi u fuq l-anilidi	H3				
	H3.1	ERBIĊIDI tal-AMIDE	BEFLUBUTAMID	113614-08-7	662
	H3.1		DIMETENAMID	87674-68-8	638
	H3.1		FLUPOSSAM	119126-15-7	8158
	H3.1		ISOSSABEN	82558-50-7	701
	H3.1		NAPROPAMIDU	15299-99-7	271
	H3.1		PETOSSAMIDU	106700-29-2	665
	H3.1		PROPIŽAMIDU	23950-58-5	315
	H3.2	ERBIĊIDI tal-ANILIDE	DIFLUFENIKAN	83164-33-4	462
	H3.2		FLORASULAM	145701-23-1	616
	H3.2		FLUFENAKET	142459-58-3	588
	H3.2		METOSULAM	139528-85-1	707
	H3.2		METAŽAKLOR	67129-08-2	411
	H3.2		PROPANIL	709-98-8	205

GRUPPI MAĠĠURI	Kodiċi	Klassi Kimika	ismijiet komuni tas-sustanzi	CAS RN (1)	CIPAC (2)
Kategoriji ta' prodotti			Nomenklatura Komuni		
	H3.3	ERBIĊIDI TAL- Kloroċetanilide	AĊETOKLOR	34256-82-1	496
	H3.3		ALAKLOR	15972-60-8	204
	H3.3		DIMETAKLOR	50563-36-5	688
	H3.3		PRETILAKLOR	51218-49-6	711
	H3.3		PROPAKLOR	1918-16-7	176
	H3.3		S-METOLAKLOR	87392-12-9	607
Erbiċidi bbażati fuq il-karbamati u fuq il-bis-karbamati	H4				
	H4.1	ERBIĊIDI TAL-BIS-KARBAMAT	KLORFOFAM	101-21-3	43
	H4.1		DESMEDIFAM	13684-56-5	477
	H4.1		FENMEDIFAM	13684-63-4	77
	H4.2	ERBIĊIDI TAL-KARBAMAT	ASULAM	3337-71-1	240
	H4.2		KARBETAMID	16118-49-3	95
Erbiċidi bbażati fuq id-derivattivi dinitroanilini	H5				
	H5.1	ERBIĊIDI TAD-DINITRONILINU	BENFLURALINU	1861-40-1	285
	H5.1		BUTRALINU	33629-47-9	504
	H5.1		ETALFLURALINU	55283-68-6	516
	H5.1		ORIŻALINU	19044-88-3	537
	H5.1		PENDIMETALINU	40487-42-1	357
	H5.1		TRIFLURALINU	2582-09-8	183
Erbiċidi bbażati fuq id-derivattivi tal-urea, tal-uraċil jew tas-sulfonilurea	H6				
	H6.1	ERBIĊIDI TAS-SULFONILUREA	AMIDOSULFURON	120923-37-7	515
	H6.1		AŽIMSULFURON	120162-55-2	584
	H6.1		BENSULFURON	99283-01-9	502
	H6.1		KLORSULFURON	64902-72-3	391
	H6.1		ĊINOSULFURON	94593-91-6	507
	H6.1		ETOSSISULFURON	126801-58-9	591
	H6.1		FLAŽASULFURON	104040-78-0	595
	H6.1		FLUFRISULFURON	150315-10-9	577
	H6.1		FORAMSULFURON	173159-57-4	659

GRUPPI MAĠĠURI	Kodiċi	Klassi Kimika	ismijiet komuni tas-sustanzi	CAS RN (1)	CIPAC (2)
Kategoriji ta' prodotti			Nomenklatura Komuni		
	H6.1		IMAŽOSULFURON	122548-33-8	590
	H6.1		IODOSULFURON	185119-76-0	634
	H6.1		MESOSULFURON	400852-66-6	663
	H6.1		METSULFURON	74223-64-6	441
	H6.1		NIKOSULFURON	111991-09-4	709
	H6.1		OSSASULFURON	144651-06-9	626
	H6.1		PRIMISULFURON	113036-87-6	712
	H6.1		PROSULFURON	94125-34-5	579
	H6.1		RIMSULFURON	122931-48-0	716
	H6.1		SULFOSULFURON	141776-32-1	601
	H6.1		TIFENSULFURON	79277-67-1	452
	H6.1		TRIJASULFURON	82097-50-5	480
	H6.1		TRIBENURON	106040-48-6	546
	H6.1		TRIFLUSULFURON	135990-29-3	731
	H6.1		TRITOSULFURON	142469-14-5	735
	H6.2	ERBIĊIDI ta-URAĊIL	LENAĊIL	2164-08-1	163
	H6.3	ERBIĊIDI ta-UREA	KLORTOLURON	15545-48-9	217
	H6.3		DIJURON	330-54-1	100
	H6.3		FLUWOMETURON	2164-17-2	159
	H6.3		ISOPROTURON	34123-59-6	336
	H6.3		LINURON	330-55-2	76
	H6.3		METABENŽTIJAŽURON	18691-97-9	201
	H6.3		METOBROMURON	3060-89-7	168
	H6.3		METOSSURON	19937-59-8	219
Erbicidi ohra	H7				
	H7.1	ERBIĊIDI ta-ARILOS-SIFENOSSIPROPONIKU	KLODINAPOP	114420-56-3	683
	H7.1		ĊIJALOPOP	122008-85-9	596
	H7.1		DIKLOPOP	40843-25-2	358
	H7.1		FENOSSAPROP-P	113158-40-0	484
	H7.1		FLUWAŽIFOP-P-BUTIL	79241-46-6	395
	H7.1		HALOSSIFOP	69806-34-4	438

GRUPPI MAĠĠGURI	Kodiċi	Klassi Kimika	ismijiet komuni tas-sustanzi	CAS RN (1)	CIPAC (2)
Kategoriji ta' prodotti			Nomenklatura Komuni		
	H7.1		HALOSSIFOP-R	72619-32-0	526
	H7.1		PROPAKIŻAFOP	111479-05-1	713
	H7.1		KWIŻALOFOP	76578-12-6	429
	H7.1		KWIŻALOFOP-P	94051-08-8	641
	H7.2	ERBIĊIDI TAL-BENŻOFURANJU	ETOFUMESATE	26225-79-6	233
	H7.3	ERBIĊIDI tal-AĊIDU BENŻOJKU	KLORTAL	2136-79-0	328
	H7.3		DIKAMBA	1918-00-9	85
	H7.4	ERBIĊIDI TAL-BIPIRIDILIJUM	DIKAT	85-00-7	55
	H7.4		PARAKAT	4685-14-7	56
	H7.5	ERBIĊIDI TAĊ-ĊIKOESSANEDONU	KLETODIM	99129-21-2	508
	H7.5		ĊIKOSSIDIM	101205-02-1	510
	H7.5		TEPRALOSSIDIM	149979-41-9	608
	H7.5		TRALKOSSIDIM	87820-88-0	544
	H7.6	ERBIĊIDI TAD-DIJAŻINU	FIRIDAT	55512-33-9	447
	H7.7	ERBIĊIDI TAD- DIKARBOSSIMIDU	ĊINIDON-ETIL	142891-20-1	598
	H7.7		FLUMOSSAŻIN	103361-09-7	578
	H7.8	ERBIĊIDI TAD-DIFENIL ETER	AKLONIFEN	74070-46-5	498
	H7.8		BIFENOSS	42576-02-3	413
	H7.8		NITROFEN	1836-75-5	170
	H7.8		OSSIFLUWORFEN	42874-03-3	538
	H7.9	ERBIĊIDI tal-IMIDAŻOLINONU	IMAŻAMETABENŻ	100728-84-5	529
	H7.9		IMAŻAMOSS	114311-32-9	619
	H7.9		IMAŻETAPIR	81335-77-5	700
	H7.10	ERBIĊIDI INORGANIĊI	AMMONJU SULFAMAT	7773-06-0	679
	H7.10		KLORATI	7775-09-9	7
	H7.11	ERBIĊIDI tal-ISOSSAŻOLU	ISSOSSLUTOL	141112-29-0	575
	H7.12	ERBIĊIDI TAL-MORFAKTIN	FLURENOL	467-69-6	304
	H7.13	ERBIĊIDI TAN-NITRIL	BROMOSSINIL	1689-84-5	87
	H7.13		DIKLOBENIL	1194-65-6	73
	H7.13		IJOSSINIL	1689-83-4	86
	H7.14	ERBIĊIDI tal-ORGANOFOSFRU	GLUFOSINAT	51276-47-2	437

GRUPPI MAĠĠURI	Kodiċi	Klassi Kimika	ismijiet komuni tas-sustanzi	CAS RN (1)	CIPAC (2)
Kategoriji ta' prodotti			Nomenklatura Komuni		
	H7.14		GLIFOSAT	1071-83-6	284
	H7.15	ERBIĊIDI TAL-FENILPIRAŽOLU	FIRAFUFEN	129630-19-9	605
	H7.16	ERBIĊIDI TAL-FIRIDAŽINONU	KKLORIDAŽON	1698-60-8	111
	H7.16		FLURTAMON	96525-23-4	569
	H7.17	ERBIĊIDI TAL-FIRIDINEKARBOSSAMIDU	PIKOLINAFEN	137641-05-5	639
	H7.18	ERBIĊIDI tal-AĊIDU FIRIDINEKARBOSSILIKU	KLOFRALID	1702-17-6	455
	H7.18		PIKLORAM	1918-02-1	174
	H7.19	ERBIĊIDI tal-AĊIDU FIRIDLOSSAĊETIKU	FLUROSSIFIR	69377-81-7	431
	H7.19		TRICLOPYR	55335-06-3	376
	H7.20	ERBIĊIDI TAL-KWINOLIN	KINKLORAK	84087-01-4	493
	H7.20		KINMERAK	90717-03-6	563
	H7.21	ERBIĊIDI TAT- TIADIJAŽINU	BENTAŽONU	25057-89-0	366
	H7.22	ERBIĊIDI TAT- TIOKARBAMAT	EPTC	759-94-4	155
	H7.22		MOLINAT	2212-67-1	235
	H7.22		PROSULFOKARB	52888-80-9	539
	H7.22		TIOBENKARB	28249-77-6	388
	H7.22		TRE-ALLAT	2303-17-5	97
	H7.23	ERBIĊIDI TAT-TRIJAŽOLU	AMITROL	61-82-5	90
	H7.24	ERBIĊIDI TAT-TRIJAŽOLINONU	KARFENTRAŽONU	128639-02-1	587
	H7.25	ERBIĊIDI TAT-TRIJAŽOLONU	PROPOSSIKARBAŽONU	145026-81-9	655
	H7.26	ERBIĊIDI TAT-TRIKETON	MESOTRIJONU	104206-82-8	625
	H7.26		SULKOTRIJONU	99105-77-8	723
	H7.27	ERBIĊIDI MHUX KLASSIFIKATI	KLOMAŽONU	81777-89-1	509
	H7.27		FLUROKLORIDONU	61213-25-0	430
	H7.27		KINOKLAMIN	2797-51-5	648
	H7.27		METAŽOLU	20354-26-1	369
	H7.27		OSSADIJARĠIL	39807-15-3	604
	H7.27		OSSADIJAŽONU	19666-30-9	213
	H7.27	ERBIĊIDI OHRAJN, PRODOTTI LI JEQIRDU Z-ZKUK PRODOTTI LI JOQTLU L-HAŽIŻ	ERBIĊIDI OHRAJN, PRODOTTI LI JEQIRDU Z-ZKUK PRODOTTI LI JOQTLU L-HAŽIŻ		

GRUPPI MAĠĠURI	Kodiċi	Klassi Kimika	ismijiet komuni tas-sustanzi	CAS RN (1)	CIPAC (2)
Kategoriji ta' prodotti			Nomenklatura Komuni		
Insettiċidi u l-Akariċidi	I0				
Insettiċidi bbażati fuq il-piretrojdi	I1				
	I1.1	INSETTIĊIDI PIRETROJDI	AKRINATRIN	101007-06-1	678
	I1.1		ALFA-ĊIPERMETRIN	67375-30-8	454
	I1.1		BETA-ĊIFLUTRIN	68359-37-5	482
	I1.1		BETA-ĊIPERMETRIN	65731-84-2	632
	I1.1		BIFENTRIN	82657-04-3	415
	I1.1		ĊIFLUTRIN	68359-37-5	385
	I1.1		ĊIPERMETRIN	52315-07-8	332
	I1.1		DELTAMETRIN	52918-63-5	333
	I1.1		ESFENVALERAT	66230-04-4	481
	I1.1		ETOFENPROSS	80844-07-1	471
	I1.1		GAMMA-ĊIHALOTRIN	76703-62-3	768
	I1.1		LAMBDA-ĊIHALOTRIN	91465-08-6	463
	I1.1		TAU-FLUVALINAT	102851-06-9	432
	I1.1		TEFLUTRIN	79538-32-2	451
	I1.1		ŽŽETA-CIPERMETRIN	52315-07-8	733
Insettiċidi bbażati fuq l-idrokarboni klorinati	I2				
	I2.1	INSETTIĊIDI tal-ORGANOKLORU	DIKOFOL	115-32-2	123
	I2.1		TETRASUL	2227-13-6	114
Insettiċidi bbażati fuq il-karbamati u fuq l-ossimu-karbamat	I3				
	I3.1	INSETTIĊIDI tal-OSSIMU-KARBAMAT	METOMIL	16752-77-5	264
	I3.1		OSSAMIL	23135-22-0	342
	I3.2	INSETTIĊIDI TAL-KARBAMAT	BENFURAKARB	82560-54-1	501
	I3.2		KARBARIL	63-25-2	26
	I3.2		KARBOFURAN	1563-66-2	276
	I3.2		KARBOSULFAN	55285-14-8	417
	I3.2		FENOSSIKARB	79127-80-3	425

GRUPPI MAĠĠURI	Kodiċi	Klassi Kimika	ismijiet komuni tas-sustanzi	CAS RN (1)	CIPAC (2)
Kategoriji ta' prodotti			Nomenklatura Komuni		
	I3.2		FORMETANAT	22259-30-9	697
	I3.2		METOKARB	2032-65-7	165
	I3.2		PIRIMIKARB	23103-98-2	231
Insettiċidi bbażati fuq l-organofosfati	I4				
	I4.1	INSETTIĊIDI tal-ORGANOFOSFRU	AŽINFOS-METIL	86-50-0	37
	I4.1		KADUSAFOS	95465-99-9	682
	I4.1		KLORFRIFOS	2921-88-2	221
	I4.1		KLORFRIFOS-METIL	5589-13-0	486
	I4.1		KOMAFOS	56-72-4	121
	I4.1		DIJAŽINU	333-41-5	15
	I4.1		DIKLORVOS	62-73-7	11
	I4.1		DIMETOAT	60-51-5	59
	I4.1		ETOPROFOS	13194-48-4	218
	I4.1		FENAMIFOS	22224-92-6	692
	I4.1		FENITROTON	122-14-5	35
	I4.1		POSTIJAŽAT	98886-44-3	585
	I4.1		ISOFENFOS	25311-71-1	412
	I4.1		MALATJON	121-75-5	12
	I4.1		METAMIDOFOS	10265-92-6	355
	I4.1		NALED	300-76-5	195
	I4.1		OSSIDEMETON-METIL	301-12-2	171
	I4.1		FOSALON	2310-17-0	109
	I4.1		FOSMET	732-11-6	318
	I4.1		FOSSIM	14816-18-3	364
	I4.1		PIRIMIFOS-METIL	29232-93-7	239
	I4.1		TRIKLORFON	52-68-6	68
Insettiċidi bbażati fuq prodott bijoloġiku u botaniku	I5				
	I5.1	INSETTIĊIDI BIJOLOĠIĊI	AŽADIRAKTIN	11141-17-6	627
	I5.1		NIKOTINA	54-11-5	8

GRUPPI MAĠĠURI	Kodiċi	Klassi Kimika	ismijiet komuni tas-sustanzi	CAS RN (1)	CIPAC (2)
Kategoriji ta' prodotti			Nomenklatura Komuni		
	I5.1		PIRETRINS	8003-34-7	32
	I5.1		ROTENONU	83-79-4	671
Insettiċidi oħrajn	I6				
	I6.1	INSETTIĊIDI PRODOTTI BIL-FERMENTAZZJONI	ABAMEKTIN	71751-41-2	495
	I6.1		MILBEMEKTIN	51596-10-2 51 596-11-3	660
	I6.1		SPINOSAD	168316-95-8	636
	I6.3	INSETTIĊIDI TAL-BENŻOJLUREA	DIFLUBENŻURON	35367-38-5	339
	I6.3		FLUFENOSSURON	101463-69-8	470
	I6.3		HESSAFLUMURON	86479-06-3	698
	I6.3		LUFENURON	103055-07-8	704
	I6.3		NOVALURON	116714-46-6	672
	I6.3		TEFLUBENŻURON	83121-18-0	450
	I6.3		TRIFLUMURON	64628-44-0	548
	I6.4	INSETTIĊIDI TAL-KARBAŻAT	BIFENAŻAT	149877-41-8	736
	I6.5	INSETTIĊIDI TAD-DIJAŻILADRAŻINU	METOSSIFENOŻIDU	161050-58-4	656
	I6.5		TEBUFENOŻIDU	112410-23-8	724
	I6.6	REGOLATORI TAT-TKABBIR tal-INSETTI	BUPROFEŻINU	69327-76-0	681
	I6.6		ĊIROMAŻINU	66215-27-8	420
	I6.6		HESSITIAŽOSS	78587-05-0	439
	I6.7	FEROMON tal-INSETTI	(E,Z)-9-DODEKENIL AĊETAT	35148-19-7	422
	I6.8	INSETTIĊIDI TAN-NITROGANIDIN	KLOTIJANIDIN	210880-92-5	738
	I6.8		TIAMETOSSAMU	153719-23-4	637
	I6.9	INSETTIĊIDI tal-ORGANOTIN	AŽOKLOTINU	41083-11-8	404
	I6.9		ĊKKESSATINU	13121-70-5	289
	I6.9		OSSIDU FENBUTATINU	13356-08-6	359
	I6.10	INSETTIĊIDI tal-OSSADIJAŻINU	INDOSSAKARB	173584-44-6	612
	I6.11	INSETTIĊIDI TAL-FENIL-ETER	FIRIPROSSIFEN	95737-68-1	715
	I6.12	INSETTIĊIDI TAL-PIRAŽOLU (FENIL-)	FENFIROSSIMAT	134098-61-6	695
	I6.12		FIPRONIL	120068-37-3	581

GRUPPI MAĠĠURI	Kodiċi	Klassi Kimika	ismijiet komuni tas-sustanzi	CAS RN (1)	CIPAC (2)
Kategoriji ta' prodotti			Nomenklatura Komuni		
	I6.12		TEBUFENPIRAD	119168-77-3	725
	I6.13	INSETTIĊIDI TAL-FIRIDIN	FIMETROŽINU	123312-89-0	593
	I6.14	INSETTIĊIDI TAL-FIRIDILMETALAMINU	AĊETAMIPRIDU	135410-20-7	649
	I6.14		IMIDAKLOPRIDU	138261-41-3	582
	I6.14		TIAKLOPRIDU	111988-49-9	631
	I6.15	INSETTIĊIDI TAS-SULFAT ESTER	PROPARGITU	2312-35-8	216
	I6.16	INSETTIĊIDI TAT-TETRAŽINU	KKLOFENTEŽINU	74115-24-5	418
	I6.17	INSETTIĊIDI tal-AĊIDU TETRONIKU	SPIRODIKLOFENU	148477-71-8	737
	I6.18	INSETTIĊIDI TAL-(KARBAMOL-) TRIJAŽOL	TRIJAZAMAT	112143-82-5	728
	I6.19	INSETTIĊIDI tal-UREA	DIJAFENTURON	80060-09-9	8097
	I6.20	INSETTIĊIDI MHUX KLASSIFIKATI	ETOSSAŽOLU	153233-91-1	623
	I6.20		FENAŽAKWIN	120928-09-8	693
	I6.20		FIRIDABEN	96489-71-3	583
	I6.21	INSETTIĊIDI-AKARIĊIDI OHRAJN	INSETTIĊIDI-AKARIĊIDI OHRAJN		
Molluskiċidi, total:	M0				
Molluskiċidi	M1				
	M1.1	MOLLUSKIĊIDI TAL-KARBAMAT	TIJODIKARB	59669-26-0	543
	M1.2	MOLLUSKIĊIDI OHRAJN	FOSFAT FERRIKU	10045-86-0	629
	M1.2		METALDIJATRIKU	108-62-3	62
	M1.2		MOLLUSKIĊIDI OHRAJN		
Regolaturi tat-tkabbir tal-pjanti, total:	PGR0				
Regolaturi tat-tkabbir fiżjoloġiku tal-pjanti	PGR1				
	PGR1.1	REGOLATORI TAT-TKABBIR FIŻJOLOĠIKU TAL-PJANTI	KLORMEKWAT	999-81-5	143
	PGR1.1		ĊIKLANILIDU	113136-77-9	586
	PGR1.1		DAMINOŽIDU	1596-84-5	330
	PGR1.1		DIMETIPINU	55290-64-7	689
	PGR1.1		DIFENILAMINU	122-39-4	460
	PGR1.1		ETEFON	16672-87-0	373
	PGR1.1		ETOSSIKWIN	91-53-2	517
	PGR1.1		FLORKLORFENURON	68157-60-8	633

GRUPPI MAĠĠURI	Kodiċi	Klassi Kimika	ismijiet komuni tas-sustanzi	CAS RN (1)	CIPAC (2)
Kategoriji ta' prodotti			Nomenklatura Komuni		
	PGR1.1		FLURPRIMIDOL	56425-91-3	696
	PGR1.1		IMAŽAKWIN	81335-37-7	699
	PGR1.1		MALEJK IDRAŽIDU	51542-52-0	310
	PGR1.1		MEPIKAT	24307-26-4	440
	PGR1.1		1-METILĊIKOPROPENU	3100-04-7	767
	PGR1.1		PAKLOBUTRAŽOL	76738-62-0	445
	PGR1.1		PROHESSADONU-KALĊJU	127277-53-6	567
	PGR1.1		SODJU 5-NITROGAIAKOLAT	67233-85-6	718
	PGR1.1		SODJU O-NITROFENOLAT	824-39-5	720
	PGR1.1		TRINESSAPAK-ETIL	95266-40-3	8349
Prodotti ta' kontra n-nebbieta	PGR2				
	PGR2.2	PRODOTTI TA' KONTRA N-NEBBIETA	KARVONJU	99-49-0	602
	PGR2.2		KLORFOFAM	101-21-3	43
Regolaturi ohrajn tat-tkabbir tal-pjanti	PGR3				
	PGR3.1	REGOLATORI OHRA TAT-TKABBIR TAL-PJANTI	RTP OHRAJN		
Prodotti ohrajn għall-protezzjoni tal-pjanti, total:	ZR0				
Żjut minerali	ZR1				
	ZR1.1	ŻEJT MINERALI	ŻJUT MHUX RAFFINATI	64742-55-8	29
Żjut veġetali	ZR2				
	ZR2.1	ŻEJT VEĠETALI	ŻJUT TAL-QATRAN		30
Ssterilanti tal-hamrija (ink. in-Nematiciċi)	ZR3				
	ZR3.1	METIL BROMIDU	METIL BROMIDU	74-83-9	128
	ZR3.2	STERILANTI OHRAJN TAL-HAMRIJA	KLOROPIKRIN	76-06-2	298
	ZR3.2		DAŽOMET	533-74-4	146
	ZR3.2		1,3-DIKLOROPROPENU	542-75-6	675
	ZR3.2		METAM-SODJU	137-42-8	20
	ZR3.2		STERILANTI OHRAJN TAL-HAMRIJA		
Rodentiċi	ZR4				
	ZR4.1	RODENTIĊIDI	BRODIFAKUM	56073-10-0	370
	ZR4.1		BROMADOLONU	28772-56-7	371

GRUPPI MAĠĠURI	Kodiċi	Klassi Kimika	ismijiet komuni tas-sustanzi	CAS RN ⁽¹⁾	CIPAC ⁽²⁾
Kategoriji ta' prodotti			Nomenklatura Komuni		
	ZR4.1		KLORALOSU	15879-93-3	249
	ZR4.1		KLOROFAĊINONU	3691-35-8	208
	ZR4.1		KOMATETRALIL	5836-29-3	189
	ZR4.1		DIFENAKOMU	56073-07-5	514
	ZR4.1		DIFETJALONU	104653-34-1	549
	ZR4.1		FLOKUMAFENU	90035-08-8	453
	ZR4.1		WARFARIN	81-81-2	70
	ZR4.1		RODENTIĊIDI OHRAJN		
Il-prodotti l-ohrajn kollha għall-protezzjoni tal-pjanti	ZR5				
	ZR5.1	DIŽINFETTANTI	DIŽINFETTANTI OHRAJN		
	ZR5.2	PRODOTTI OHRAJN GHALL-PROTEZZJONI TAL-PJANTI	PPP OHRAJN		

⁽¹⁾ In-Numru tas-Servizz tal-Astratti Kimiċi.

⁽²⁾ Collaborative International Pesticides Analytical Council.